

 osann

Cuddle

ECE R129/04, 40–87 см



Инструкция по эксплуатации

Благодарим вас за выбор автолюльки Cuddle. Если вам нужна помощь с этим товаром, пожалуйста, обратитесь в нашу службу поддержки.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

- Данный товар подходит для детей ростом от 40 до 87 см, макс. 13 кг.
- Установка осуществляется исключительно против направления движения, автолюлька крепится с помощью трехточечного ремня безопасности автомобиля. Ребенок фиксируется с помощью трехточечного ремня автолюльки.

ВАЖНО

НИКОГДА НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ АВТОЛЮЛЬКУ ПО НАПРАВЛЕНИЮ ДВИЖЕНИЯ. АВТОЛЮЛЬКА ДОЛЖНА ИСПОЛЬЗОВАТЬСЯ ИСКЛЮЧИТЕЛЬНО ПРОТИВ НАПРАВЛЕНИЯ ДВИЖЕНИЯ.

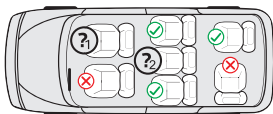
КРАЙНЯЯ ОПАСНОСТЬ



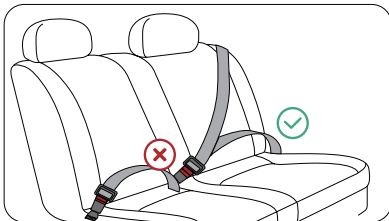
Рекомендуется устанавливать автолюльку на заднем сиденье транспортного средства. НЕ КРЕПИТЕ АВТОЛЮЛЬКУ, УСТАНОВЛЕННУЮ ПРОТИВ НАПРАВЛЕНИЯ ДВИЖЕНИЯ, НА ПЕРЕДНЕЕ СИДЕНЬЕ, ЕСЛИ ТАМ АКТИВНА ПОДУШКА БЕЗОПАСНОСТИ. За исключением случаев, когда подушку безопасности можно отключить. Пожалуйста, ознакомьтесь с инструкцией по эксплуатации автомобиля.

ПРИМЕЧАНИЕ

Это усовершенствованная система детской безопасности «универсальной» категории, закрепляемая штатным ремнем. Она одобрена в соответствии с Регламентом ECE R129/04 для использования преимущественно на пассажирских сиденьях, которые указаны производителями транспортных средств в руководстве по эксплуатации автомобиля. В случае сомнений, пожалуйста, свяжитесь с производителем автокресла или продавцом.



1. Только при наличии трехточечного ремня и возможности отключения подушки безопасности.
2. Только при наличии трехточечного ремня.



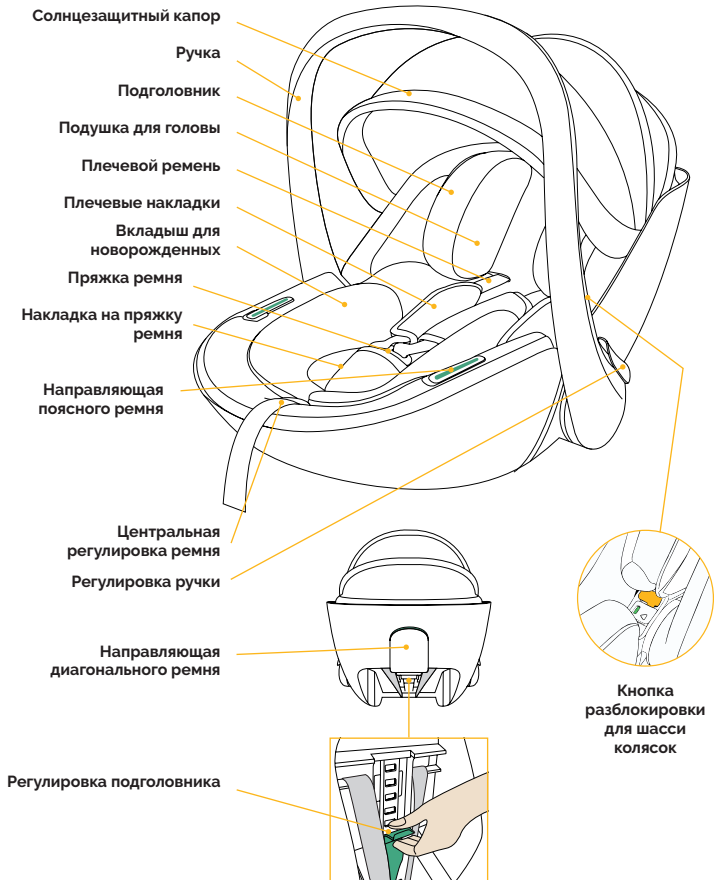
Способы установки автолюльки:

Рост ребенка (диапазон)	Направление установки	Способ установки	Тип автокресла	Фиксация ребенка
40–87 см	Против хода движения	С использованием трехточечного ремня безопасности автомобиля	Универсальный с ремнем (Universal belted)	С помощью трехточечного ремня автолюльки

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Внимательно прочитайте инструкцию перед использованием — это необходимо для обеспечения безопасности вашего ребенка. Сохраняйте инструкцию. Несоблюдение указаний, приведенных в данном руководстве, может привести к серьезной травме ребенка.
- Данное детское автокресло можно использовать только со встроенной трехточечной системой ремней для детей с массой тела до 13 кг и ростом до 87 см.
- Автокресло НЕЛЬЗЯ использовать с трехточечной системой ремней для детей с массой тела более 13 кг и ростом более 87 см.
- Не используйте иные точки крепления, кроме тех, что описаны в инструкции и отмечены на детском удерживающем устройстве.
- Не используйте это детское автокресло дома: оно разработано исключительно для использования в автомобиле.
- Никогда не оставляйте ребенка без присмотра в автокресле.
- Не устанавливайте автокресло, против направления движения, на переднее сиденье с активированной подушкой безопасности. Это может привести к серьезной травме или смерти.
- Автокресло необходимо заменить, если оно подвергалось сильным нагрузкам в результате аварии.
- Из соображений безопасности автокресло должно быть закреплено в автомобиле, даже если в нем нет ребенка.
- Всегда проверяйте, что все ремни, фиксирующие автокресло в автомобиле, натянуты, а все ремни, удерживающие ребенка, отрегулированы по его фигуре. Кроме того, убедитесь, что ремни не перекручены.
- Багаж или другие предметы, которые могут стать причиной травмы при столкновении, должны быть надежно закреплены.
- Жесткие элементы и пластиковые детали детского удерживающего устройства должны быть расположены и установлены так, чтобы их не зажал движущимся сиденьем или дверью автомобиля.
- Важно, чтобы ремни надежно фиксировали таз ребенка. Во избежание риска падения ребенок всегда должен быть пристегнут.
- Нельзя вносить изменения или дополнения в изделие. Несоблюдение инструкции по установке от производителя детского удерживающего устройства также создает угрозу безопасности вашего ребенка.
- Это автокресло предназначено для детей с максимальным ростом 87 см и максимальной массой 13 кг. Никогда не перегружайте автокресло: не перевозите в нем более одного ребенка или дополнительные нелюльз.
- Удерживающее устройство использовать без чехла.
- Чехол нелюльза заменять другим, кроме рекомендованного производителем, — он является неотъемлемой частью безопасности удерживающей системы.

ЧАСТИ АВТОКРЕСЛА



ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ДЕТСКОГО АВТОКРЕСЛА

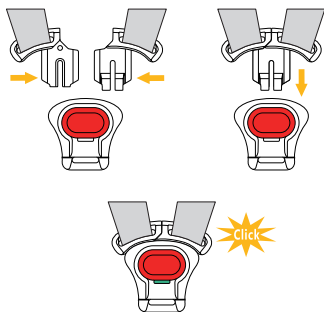
Регулировка ремней

- Чтобы отстегнуть ремни безопасности, одной рукой нажмите центральную кнопку регулировки ремня на сиденье. Другой рукой возьмитесь за два плечевых ремня под плечевыми накладками и аккуратно ослабьте их.
- Чтобы затянуть ремни, потяните за передний регулировочный ремень на сиденье. Убедитесь, что ремни не перекручены.



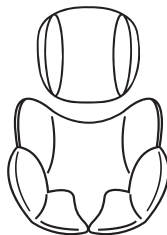
Открытие/закрытие ремней

- Чтобы разблокировать ремни, нажмите на кнопку на пряжке ремня, вытяните язычки пряжки и разъедините их.
- Чтобы зафиксировать ремни, сначала соедините два язычка пряжки и вместе вставьте их в пряжку.
- В зависимости от варианта пряжки ремня при правильном закрытии на ней появится зеленый индикатор.



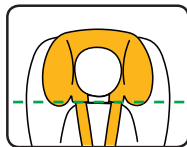
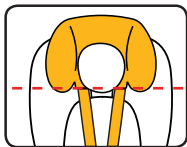
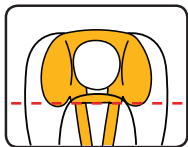
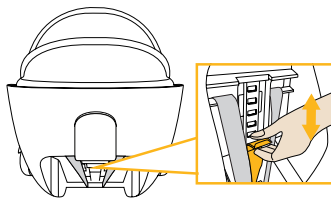
Подушка для головы и вкладыш для новорожденных

- Подушка для головы и вкладыш предназначены для детей ростом 40–75 см.
- Пожалуйста, снимите обе вставки, как только рост вашего ребенка превысит указанный диапазон.



Регулировка подголовника

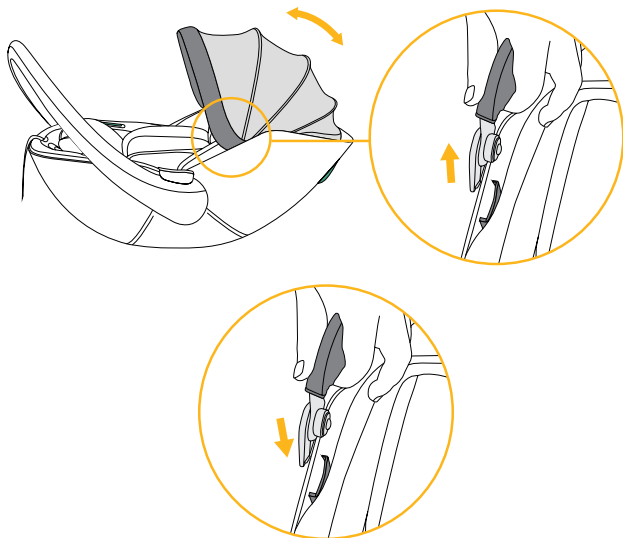
- Ослабьте ремень и потяните рычаг регулировки подголовника с обратной стороны автолюльки. Переместите подголовник до фиксации на нужной высоте.
- Убедитесь, что плечевые ремни расположены непосредственно над плечами ребенка.
- Отпустите рычаг и убедитесь, что подголовник надежно зафиксирован на месте.



ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ДЕТСКОГО АВТОКРЕСЛА

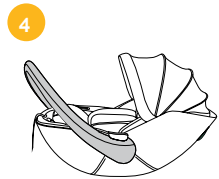
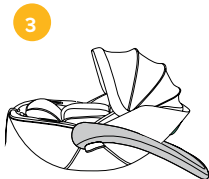
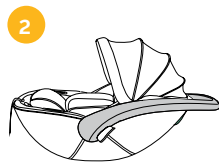
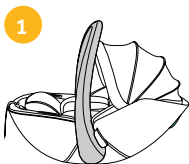
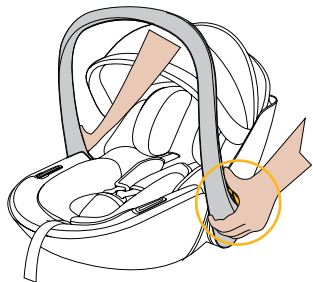
Солнцезащитный капор

- При необходимости капор можно складывать и раскладывать.
- Чтобы снять капор, сложите его и потяните вверх с обоих концов.
- Чтобы установить капюшон обратно, вставьте крепления в автолюльку до щелчка.



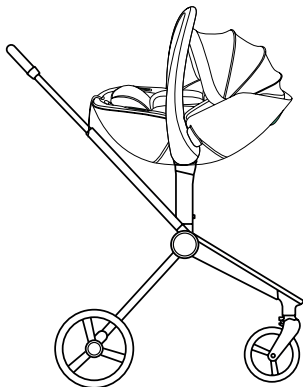
Ручка

- Чтобы отрегулировать ручку, одновременно нажмите на фиксаторы с обеих сторон ручки и установите ее в нужное положение.
- **Положение 1.** Положение для переноски, а также для использования функции качания (при установке на полу) или на шасси прогулочной коляски.
- **Положение 2.** Может использоваться при активации функции качания (при установке на полу), а также на раме прогулочной коляски.
- **Положение 3.** Предназначено для фиксации функции качания.
- **Положение 4.** Единственное разрешенное положение ручки при установке автолюльки в автомобиле. Ручку необходимо отрегулировать так, чтобы она прилегла к спинке автомобильного сиденья.
- **Положения 1, 2 и 3 запрещено использовать** при установке автолюльки в автомобиле.
- Перед использованием любого положения убедитесь, что ручка полностью зафиксирована.

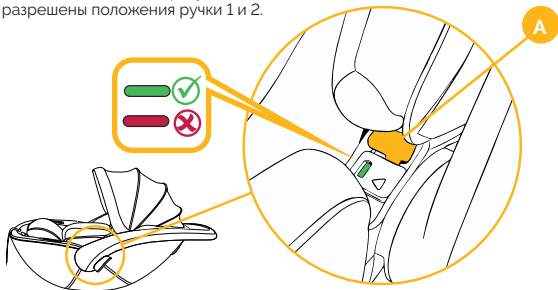


Использование с прогулочной коляской

- Автолюльку можно установить на большинство прогулочных колясок с помощью адаптеров. Адаптеры и коляска не входят в комплект поставки автолюльки — их необходимо приобретать отдельно.
- Для правильного использования ознакомьтесь с инструкцией производителя коляски.
- Установите автолюльку на адаптеры, закрепленные на шасси коляски. Индикатор на автолюлке сменит цвет на зеленый, как только автолюлька будет правильно зафиксирована. Тем не менее в целях безопасности дополнительно убедитесь, что автолюлька надежно закреплена.
- Никогда не используйте автолюльку с адаптерами по направлению движения! Автолюлька всегда должна быть установлена так, чтобы ребенок был обращен лицом к ручке коляски.
- Чтобы снять автолюльку с шасси, нажмите две кнопки (A) над цветным индикатором на автолюлке и одновременно приподнимите ее.
- Для использования на шасси прогулочной коляски разрешены положения ручки 1 и 2.



Пример изображения



ОЧИСТКА

Чтобы обеспечить длительный срок службы детского автокресла, не используйте растворители, абразивные или агрессивные чистящие средства для его очистки. После каждой стирки проверяйте прочность ткани и швов. При стирке ткани строго следуйте инструкциям на этикетке (см. ниже).



Стирка при температуре 30 °С, деликатный режим



НЕ ГЛАДЬТЕ



НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ отбеливатель



НЕ СДАВАЙТЕ в химическую чистку



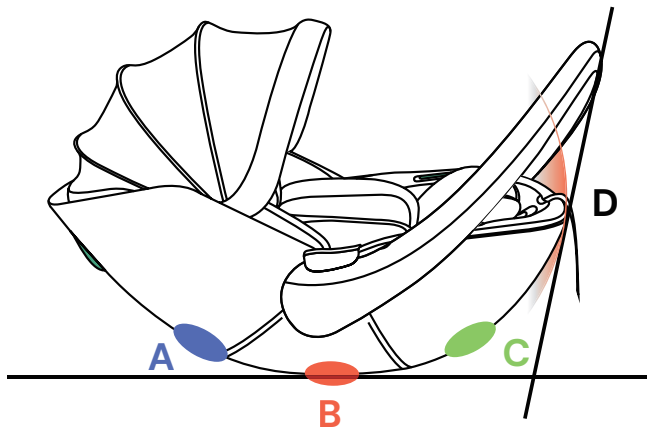
Сушка в барабане при низкой температуре

ОБСЛУЖИВАНИЕ

Регулярно проверяйте состояние изделия на наличие возможных повреждений. В случае обнаружения повреждений детское автокресло нельзя больше использовать — его необходимо убрать в недоступное для детей место.

УСТАНОВКА ДЕТСКОГО АВТОКРЕСЛА

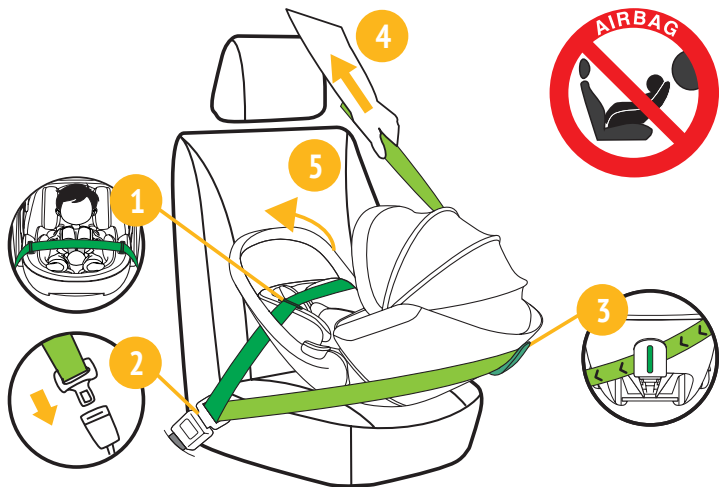
1) 40–87 см, макс. 13 кг, установка против направления движения



ПРИМЕЧАНИЕ

Нижняя часть (плоскость В) автолюльки должна полностью опираться на сиденье автомобиля, чтобы плоскости А и С были на равной высоте. Точка D должна плотно прилегать к спинке сиденья автомобиля.

ВАЖНО: НИКОГДА НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ АВТОЛЮЛКУ ПО НАПРАВЛЕНИЮ ДВИЖЕНИЯ. АВТОЛЮЛКА ДОЛЖНА ИСПОЛЬЗОВАТЬСЯ ИСКЛЮЧИТЕЛЬНО ПРОТИВ НАПРАВЛЕНИЯ ДВИЖЕНИЯ.



1. Расстегните ремни автолюльки.
2. Поместите ребенка в автолюльку.
3. Отрегулируйте высоту подголовника, как описано выше.
4. Застегните пряжку ремня до характерного щелчка.
5. Потяните за передний регулировочный ремень, чтобы затянуть плечевые ремни.
6. Убедитесь, что ремни не перекручены.
7. Установите автолюльку против направления движения на заднем сиденье автомобиля. Обратите внимание на примечание на предыдущей странице.
8. Рекомендуется устанавливать автолюльку на заднем сиденье автомобиля. НЕ закрепляйте автолюльку (установленную против направления движения) на переднем сиденье с активной подушкой безопасности — за исключением случаев, когда подушку можно отключить. Ознакомьтесь с инструкцией по эксплуатации автомобиля.
9. Полностью вытяните трехточечный ремень безопасности автомобиля.
10. Пропустите поясной ремень над сиденьем автолюльки, проведя его через обе направляющие поясного ремня (1).
11. Вставьте пряжку трехточечного ремня в пряжку ремня автомобиля до отчетливого щелчка (2).
12. Проведите диагональный ремень за спинкой автолюльки через направляющую диагонального ремня (3).
13. Максимально затяните трехточечный ремень и убедитесь, что автолюлька плотно прилегает к спинке сиденья автомобиля и между ними нет зазора (4).
14. Затем установите ручку на спинку сиденья автомобиля (5).
15. После каждой установки автолюльки проверяйте, что трехточечный ремень автомобиля натянут, а автолюлька имеет оптимальную опору.

Гарантийный талон

На детские удерживающие устройства предоставляется гарантия в соответствии с гарантийной политикой, на отсутствие брака при изготовлении или дефектов материалов:

- корпус кресла, включая подвижные механизмы регулировки подголовника и (или) угла наклона спинки, крепления системы Isofix, а также система пятиточечного ремня безопасности — 2 года.

В случае возникновения неполадок в течение гарантийного срока обратитесь к продавцу или в авторизованный сервисный центр.

Модель детского удерживающего устройства

Цвет _____ Дата покупки _____

- Я проверил комплектность товара и удостоверился, что товар передан мне в полном комплекте, все функции работают
- Я получил достаточную информацию об изделии и принял к сведению указания по его эксплуатации
- Я ознакомлен с условиями гарантийного обслуживания (гарантийной политикой)

Дата _____

Подпись покупателя _____

Штамп продавца / подпись _____



Форма обратной связи по вопросам
сервисного обслуживания

Случаи, на которые не распространяется гарантия:

- нарушение требований и указаний по эксплуатации и техническому обслуживанию товара;
- эксплуатация товара для целей, не предусмотренных его функциональным назначением, в том числе с превышением разрешенной нагрузки;
- переоборудование или внесение изменений в конструкцию, а также проведение самостоятельного ремонта товара и (или) использование неоригинальных комплектующих;
- наличие признаков разрушающего воздействия и (или) механических повреждений;
- неправильная установка и сборка;
- нарушения вследствие механических, химических и других внешних воздействий, включая проникновение инородных предметов, насекомых, домашних животных и продуктов их жизнедеятельности;
- повреждение или разрушение в результате транспортировки и (или) нарушений условий хранения;
- повреждения, нанесенные покупателем либо третьими лицами (разломы, вмятины, деформации и т. п.);
- любые повреждения, деформации, разрывы текстильных элементов и материалов товара, включая капоры, накидки, ремни безопасности.

Гарантия не распространяется на естественный износ любых деталей, узлов, комплектующих, естественное старение, обесцвечивание, выгорание и разрушение покрытия деталей, лакокрасочного покрытия, резиновых деталей, текстильных элементов, ремней, фурнитуры, пластмассовых деталей крепежной фурнитуры в результате воздействия окружающей среды и использования товара по назначению; воздействие каких-либо внешних факторов (атмосферных осадков, стихийных бедствий, промышленных выбросов, антигололедных реагентов, металлических частиц, камней, песка и т. д.).

Шумы (скрипы, вибрация и т. п.), возникающие при эксплуатации товара, движении, работе узлов, механизмов и т. п., не являются недостатком в случае, если не будет установлено несоответствие товара обязательным требованиям, предусмотренным законом, подзаконным актом, техническим регламентом, техническими условиями, ГОСТу.

Не является недостатком проявление свойств товара, которые основаны на субъективном восприятии покупателем: (плавность работы узлов и механизмов, степень прилагаемых для эксплуатации усилий, удобство и комфорт для покупателя, ребёнка и т. п.).



**Гарантийная
политика**



**Инструкция
по эксплуатации**



osann.com.ru